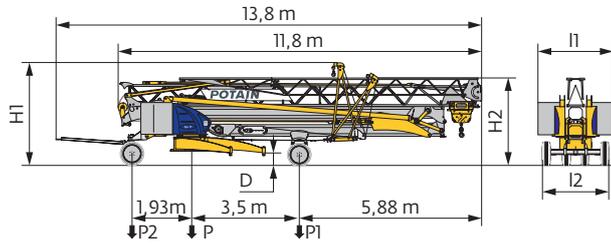
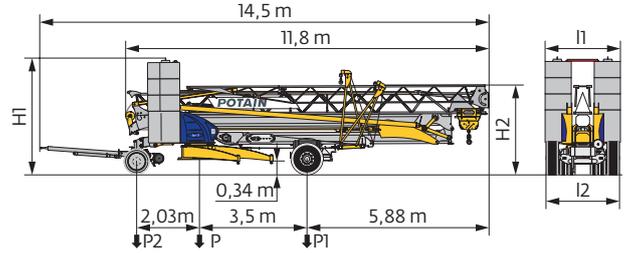


Transport / Transport / Transport / Transporte / Trasporto
Transporte / Транспортировка

DS62/S81 - DS65/S65

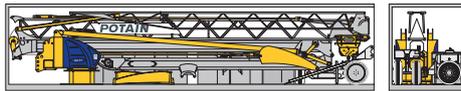


DJ126MA/S125A



| | km/h | D (m) | H1 (m) | H2 (m) | l1 (m) | l2 (m) | P (kg) | P1 (kg) | P2 (kg) |
|---------------|------|-----------|-----------|-----------|----------|--------|---------|---------|---------|
| DS62/S81 | 10 | 0,33/0,18 | 3,41/3,26 | 2,98/2,83 | 2,48/2,2 | 2,2 | 9900 | 5700 | 4200 |
| DS65/S65 | 25 | 0,33/0,18 | 3,41/3,26 | 2,98/2,83 | 2,48/2,2 | 2 | 10210 | 5820 | 4390 |
| / | | | | | | | | | |
| | km/h | H1 (m) | H2 (m) | l1 (m) | l2 (m) | P (kg) | P1 (kg) | P2 (kg) | |
| DJ126MA/S125A | 25 | 3,76 | 3 | 2,48/2,2 | 2,4 | 16400 | 7400 | 9000 | |
| / | | | | | | | | | |

Conteneur High Cube 40' / Container High Cube 40' / Conteneur High Cube 40' / Contenedor High Cube 40'
Container High Cube 40' / Contentor High Cube 40' / 40-футовый контейнер повышенной вместимости High Cube



FR

DE

EN

ES

IT

PT

RU

| | | | | | | | |
|--|---|---|---|--|---|--|--|
| | Rayon de giration | Schwenk radius | Rear slewing radius | Radio de giro | Raggio di rotazione | Raio de rotação | Задний габарит |
| | Nous consulter | Auf Anfrage | Consult us | Consultarnos | Consultateci | Consultar-nos | Проконсультируйтесь у нас |
| | Réactions en service | Reaktionskräfte in Betrieb | Reactions in service | Reacciones en servicio | Reazioni in servizio | Reacções em serviço | Реакция при работе |
| | Réactions hors service | Reaktionskräfte außer Betrieb | Reactions out of service | Reacciones fuera de servicio | Reazioni fuori servizio | Reacções fora de serviço | Реакция в покое |
| | Poids à vide, sans lest, sans trains de transport, avec flèche maxi. et hauteur standard. | Gewicht ohne Last, ohne Ballast, ohne Transportachsen, mit max. Auslager und Standardhöhe | Weight without load, without ballast, without transport axes, with max. jib and standard height | Peso en vacío, sin lastre, sin trenes de transporte con flecha y altura estandar | Peso a vuoto, senza zavorra, senza assali di trasporto, con braccio max e altezza standard. | Peso em vazio, sem lastro, sem eixos de transporte com lança máxima e altura standard. | Вес без груза, без балласта, без осей для транспортировки, с максимальным вылетом стрелы и стандартной высотой |
| | Poids total du lest | Ballast-Gesamtgewicht | Total ballast weight | Peso total del lastre | Peso totale della zavorra | Peso total do lastro | Общий вес балласта |
| | Équipements standards | Standardausrüstungen | Standard equipment | Equipamiento de serie | Equipaggiamento standard | Equipamento de série | Стандартное оборудование |
| | Équipements optionnels | Sonderausrüstungen | Options | Equipamiento opcional | Equipaggiamento in opzione | Equipamento opcional | Дополнительное оборудование (опция) |
| | Levage | Heben | Hoisting | Elevación | Sollevamento | Elevação | Подъем |
| | Distribution | Katzfahren | Trolleying | Distribución | Distribuzione | Distribuição | Перемещение по стреле |
| | Orientation | Schwenken | Slewing | Orientación | Rotazione | Rotação | Поворот |
| | 50 Hz Monophasé | 50 Hz Einphasige | 50 Hz Single phase | 50 Hz Monofásica | 50 Hz Monofase | 50 Hz monofásica | Однофазное напряжение 50Hz |
| | Puissance requise | Erforderliche Leistung | Required power | Potencia Necesaria | Potenza richiesta | Potência Necessária | Потребляемая мощность |
| | Transport grue toute lestée. | Krantransport mit voller Ballastierung. | Transport of crane with full ballast. | Transporte grúa completamente lastrada. | Trasporto con gru completamente zavorrata. | Transporte de grua totalmente balastrada. | Перевозка крана с полным балластом |

| | | | | | | | |
|--|--|--|---|--|--|---|--|
| | Hauteurs sous crochet données moufle plaquée | Hakenhöhen werden mit plattiertem Haken angegeben | Hook heights given with plated pulley block | Altura bajo gancho con pasteca bloqueada | Altezza sotto gancio con bozzello in contatto con carrello | Altura ao gancho com o cadernal em contacto com o carrinho | Высота под крюком дана при условии, что крюковая подвеска соприкасается с кареткой |
| | Document commercial non contractuel | Unverbindliches Vertriebsdokument | This commercial document is not legally binding | Documento comercial no contractual | Documento commerciale non vincolante | Documento comercial não contratual | Этот коммерческий документ не является юридически обязательным |
| | Pour toute information technique se référer à la notice correspondante | Für technische Informationen, siehe die entsprechenden Anweisungen | For any technical information, please refer to the corresponding instructions | Para cualquier información técnica, ver la noticia correspondiente | Per tutte le informazioni tecniche fare riferimento al catalogo istruzioni | Para qualquer informação técnica complementar consultar as respectivas instruções | Для получения технической информации, см. соответствующие инструкции |

